

ПРОТОКОЛ № 19
засідання наукової ради Національного фонду досліджень України
(НФДУ)

03 липня 2025 року

Місце проведення: у зв'язку з продовженням дії воєнного стану, засідання відбувається в дистанційній формі шляхом аудіо/відео конференції із застосуванням програмного забезпечення Zoom.

Реєстрація членів наукової ради (далі – НР) НФДУ проводиться онлайн шляхом приєднання до аудіо/відео конференції (кількісний склад НР НФДУ – 32 особи). Засідання НР НФДУ є правоможним, якщо на ньому присутні не менше двох третин загального складу НР НФДУ.

За результатами реєстрації на засіданні присутні 27 членів НР НФДУ (поіменно):

Болдирєв Олексій Ігорович, Бородянська Ганна Юліївна, Боярська-Хоменко Анна Володимирівна, Бурлаєнко В'ячеслав Миколайович, Ваврів Дмитро Михайлович, Гуторова Наталія Олександрівна, Дзядевич Сергій Вікторович, Дорошенко Андрій Олегович, Кашуба Олена Віталіївна, Коритченко Костянтин Володимирович, Корольов Ігор Русланович, Кузьмін Юрій Ігорович, Кулініч Андрій Володимирович, Леонтьєв Дмитро Вікторович, Матвієнко Наталія Миколаївна, Мірошніченко Денис Вікторович, Носич Олександр Йосипович, Олійник Андрій Степанович, Ольштинська Олександра Петрівна, Пріхна Тетяна Олексіївна, Семенов Андрій Олександрович, Сидорчук Лариса Петрівна, Сотніков Андрій Геннадійович, Шевченко Галина Валеріївна, Шушпанов Дмитро Георгійович, Швартау Віктор Валентинович.

Кісь Оксана Романівна – голова НФДУ, головує на засіданні.

Представники дирекції НФДУ:

Полоцька Ольга Олександрівна – виконавчий директор НФДУ;

Кузнецов Андрій Олегович – перший заступник виконавчого директора з питань грантової підтримки.

Головуюча виносить на голосування питання про затвердження порядку денного засідання НР НФДУ.

Голосування: «за» – 24; «проти» – 0; «утримались» – 3.

ВИРІШИЛИ:

Затвердити запропонований порядок денний.

Порядок денний:

1. Про визначення обсягу розміщення інформації за результатами конкурсу «Наука для зміцнення обороноздатності і національної безпеки України» на сайті НФДУ (доповідач – О. Полоцька).

2. Про розгляд звернень грантоотримувачів (доповідач – О. Полоцька).

3. Про розгляд заяв членів комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028» (доповідач – О. Кісь).

4. Про затвердження додаткових кандидатур до складу комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028» (доповідачі – голови наукових рад секцій).

5. Про підписання Меморандуму про взаєморозуміння між Дослідницькою Радою Норвегії і Національним фондом досліджень України щодо двостороннього співробітництва (доповідач – О. Полоцька).

6. Про визначення переліку проєктів, результати яких доцільно представити у рубриці «Наші переможці» у 2025 році (доповідач – О. Полоцька).

7. Про опрацювання кандидатур іноземних експертів, зареєстрованих в АС «Конкурс проєктів НФДУ» (доповідач – А. Кузнецов).

8. Про затвердження проєкту відповіді на лист Віце-прем'єр-міністра України з інновацій, розвитку науки та технологій М. Федорова (доповідач – О. Кісь).

9. Різне.

Перше питання порядку денного: Про визначення обсягу розміщення інформації за результатами конкурсу «Наука для зміцнення обороноздатності і національної безпеки України» на сайті НФДУ.

СЛУХАЛИ:

О. Полоцьку, яка повідомила, що з огляду на специфіку конкурсу «Наука для зміцнення обороноздатності і національної безпеки України», публікація інформації про назви проєктів, визначені переможцями, на думку дирекції є ризикованою та недоречною. У зв'язку з цим дирекцією було прийнято управлінське рішення в частині опублікування на сайті НФДУ рейтингового списку та списку переможців за конкурсом без чарунки назви проєкту. Ураховуючи зазначене, пропонується підтримати рішення дирекції та при оприлюдненні протоколу засідання НР НФДУ з додатками не розміщувати інформацію про назви проєктів.

В обговоренні взяли участь: А. Семенов, К. Коритченко, О. Кашуба, А. Дорошенко, В. Швартау, О. Кісь, О. Полоцька.

За результатами обговорення головуюча виносить на голосування пропозицію схвалити рішення дирекції щодо утримання від публікації назв проєктів у рейтинговому списку та списку переможців за конкурсом та застосувати це обмеження під час розміщення протоколу НР НФДУ від 24 червня 2025 № 17 на офіційному веб-сайті НФДУ.

Голосування: «за» – 23; «проти» – 2; «утримались» – 2.

ВИРІШИЛИ:

Схвалити рішення дирекції щодо утримання від публікації назв проєктів у рейтинговому списку та списку переможців за конкурсом та застосувати це обмеження під час розміщення протоколу НР НФДУ від 24 червня 2025 № 17 на офіційному веб-сайті НФДУ.

Друге питання порядку денного: **Про розгляд звернень грантоотримувачів та інші звернення.**

СЛУХАЛИ:

А. Дорошенка, який повідомив про опрацювання науковою радою секції природничих наук, математики та ІТ звернень грантоотримувачів щодо врахування виконання зауважень, наданих НР НФДУ в ході опрацювання звітності за 2024 рік, переданих на розгляд НР секції (Протокол № 17 від 24.06.2025).

Інститутом металофізики ім. Г.В. Курдюмова за конкурсом «Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проєкту 2023.04/0058 (науковий керівник – О. Івасишин) забезпечено надання публікацій з наявністю посилань на грантову підтримку Фонду. Пропозиція НР секції врахувати виконання зауважень грантоотримувачем.

Головуюча виносить на голосування питання врахування виконання грантоотримувачем зауважень НР НФДУ за проєктом 2023.04/0058, наданих в ході опрацювання звітності за 2024 рік.

Голосування: «за» – 24; «проти» – 0; «утримались» – 3.

ВИРІШИЛИ:

Врахувати виконання грантоотримувачем зауважень НР НФДУ за проєктом 2023.04/0058, наданих в ході опрацювання звітності за 2024 рік.

Інститутом механіки та автоматики агропромислового виробництва НААН України за конкурсом «Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проєкту 2023.04/0040 (науковий керівник – С. Степаненко) забезпечено наявність публікацій з посиланням на грантову підтримку Фонду. Пропозиція НР секції врахувати виконання зауважень грантоотримувачем.

Головуюча виносить на голосування питання врахування виконання грантоотримувачем зауважень НР НФДУ за проєктом 2023.04/0040, наданих в ході опрацювання звітності за 2024 рік.

Голосування: «за» – 25; «проти» – 0; «утримались» – 2.

ВИРІШИЛИ:

Врахувати виконання грантоотримувачем зауважень НР НФДУ за проєктом 2023.04/0040, наданих в ході опрацювання звітності за 2024 рік.

Інститутом надтвердих матеріалів ім. В.М.Бакуля за конкурсом «Дослідницькі інфраструктури для проведення передових наукових досліджень» реєстраційний номер проєкту 2023.05/0007 (науковий керівник – В. Туркевич) надано план сталого розвитку Центру колективного користування науковими приладами інституту після закінчення проєкту. Пропозиція НР секції врахувати виконання зауважень грантоотримувачем.

Головуюча виносить на голосування питання врахування виконання грантоотримувачем зауважень НР НФДУ за проєктом 2023.05/0007, наданих в ході опрацювання звітності за 2024 рік.

Голосування: «за» – 24; «проти» – 0; «утримались» – 3.

ВИРІШИЛИ:

Врахувати виконання грантоотримувачем зауважень НР НФДУ за проектом 2023.05/0007, наданих в ході опрацювання звітності за 2024 рік.

СЛУХАЛИ:

О. Кашубу, яка повідомила про розгляд НР секції біології, медицини і аграрних наук листів грантоотримувача (вх. № 7/840 від 09.06.2025 та №7/849 від 10.06.2025) Державного науково-контрольного інституту біотехнологій і штамів мікроорганізмів за конкурсом «Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проекту 2023.04/0141 (науковий керівник – В. Болотін) щодо надання документів, які засвідчують право на проведення робіт з небезпечними мікроорганізмами, та пропозиції щодо заміни виконавця за проектом Тимошенка А.В., кандидата економічних наук на Уховського В.В., доктора ветеринарних наук. Ознайомившись з наданими документами та інформацією наукова рада секції не рекомендує погоджувати заміну.

В обговоренні взяли участь: Н. Матвієнко, А. Кулініч, К. Коритченко, О. Болдирев, О. Кісь, О. Полоцька.

За результатами обговорення головуюча вносить на голосування дві пропозиції: 1. Не погоджувати заміну виконавця за проектом 2023.04/0141 Тимошенка А.В. на Уховського В.В. 2. Погодити заміну виконавця за проектом Тимошенка А.В. на Уховського В.В.

1. Не погоджувати заміну виконавця за проектом 2023.04/0141 Тимошенка А.В. на Уховського В.В.

Голосування: «за» - 12; «проти» - 11; «утримались» - 4.

Рішення не прийнято.

2. Погодити заміну виконавця за проектом Тимошенка А.В. на Уховського В.В.

Голосування: «за» - 19; «проти» - 8; «утримались» - 0.

ВИРІШИЛИ:

Погодити заміну виконавця за проектом 2023.04/0141 Тимошенка А.В. на Уховського В.В.

СЛУХАЛИ:

О. Полоцьку, яка представила звернення грантоотримувачів щодо виконання зауважень НР НФДУ за результатами опрацювання звітності за 2024 рік за конкурсом:

«Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проекту 2023.04/0140 (науковий керівник – І. Дорошенко);

«Дослідницькі інфраструктури для проведення передових наукових досліджень» реєстраційний номер проекту 2023.05/0022 (науковий керівник – В. Джаган);

«Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проєкту 2023.04/0131 (науковий керівник – І. Дегтярьов);

«Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проєкту 2023.04/0049 (науковий керівник – А. Батракова);

«Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проєкту 2023.04/0082 (науковий керівник – Н. Тимофієва);

«Наука для зміцнення обороноздатності України» реєстраційний номер проєкту 2023.04/0053 (науковий керівник – Д. Волошенюк);

«Передова наука в Україні» реєстраційний номер проєкту 2023.03/0139 (науковий керівник – Н. Щербань);

«Дослідницькі інфраструктури для проведення передових наукових досліджень» реєстраційний номер проєкту 2023.05/0024 (науковий керівник – І. Комаров).

Головуюча виносить на голосування пропозицію спрямувати вищезазначені звернення грантоотримувачів щодо виконання зауважень НР НФДУ за результатами опрацювання звітності за 2024 рік на розгляд відповідних наукових рад секцій.

Голосування: «за» – 24; «проти» – 0; «утримались» – 3.

ВИРІШИЛИ:

Спрямувати звернення грантоотримувачів щодо виконання зауважень НР НФДУ за результатами опрацювання звітності за 2024 рік на розгляд відповідних наукових рад секцій.

Третє питання порядку денного: **Про розгляд заяви члена комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028».**

СЛУХАЛИ:

Головуючу, яка поінформувала про надходження до НФДУ заяв від двох членів комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028» щодо виходу зі складу комісії конкурсу за власним бажанням.

В обговоренні взяв участь А. Дорошенко.

Головуюча виносить на голосування пропозицію задовільнити прохання членів комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028» про вихід зі складу комісії конкурсу за власним бажанням.

Голосування: «за» - 24; «проти» - 0; «утримались» - 3.

ВИРІШИЛИ:

Задовільнити прохання членів комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028» про вихід зі складу комісії конкурсу за власним бажанням (інформація додається до паперової версії протоколу).

Четверте питання порядку денного: **Про затвердження додаткових кандидатур до складу комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028».**

СЛУХАЛИ:

Голову наукової ради секції біології, медицини і аграрних наук О. Кашубу, яка повідомила про відсутність пропозицій від наукової ради секції щодо кандидатур до складу комісії конкурсу.

СЛУХАЛИ:

Голову наукової ради секції природничих, технічних наук і математики А. Дорошенко, який представив 1 кандидатуру до складу комісії конкурсу, погоджену рішенням наукової ради секції.

В обговоренні взяв участь: А. Семенов, С. Дзядевич.

Головуюча виносить на голосування питання затвердження запропонованої додаткової кандидатури до складу комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028».

Голосування: «за» - 26; «проти» - 0; «утримались» - 1.

ВИРІШИЛИ:

Затвердити запропоновану додаткову кандидатуру до складу комісії конкурсу «Передова наука в Україні 2026-2028» (додається до паперової версії протоколу).

П'яте питання порядку денного: Про підписання Меморандуму про взаєморозуміння між Дослідницькою Радою Норвегії і Національним фондом досліджень України щодо двостороннього співробітництва.

СЛУХАЛИ:

О. Полоцьку, яка представила присутнім Меморандум про взаєморозуміння між Дослідницькою Радою Норвегії і Національним фондом досліджень України щодо двостороннього співробітництва (далі – Меморандум), метою якого є розвиток можливостей для підтримки співпраці між норвезькою та українською науковими спільнотами, сприяння рівноправному партнерству та, таким чином, посилення двостороннього співробітництва між Сторонами, у тому числі шляхом узгодження зусиль та обміну найкращими практиками. Це рамкова угода, яка створює підстави для подальших різних форм співпраці між ДРН та НФДУ.

Головуюча виносить на голосування питання погодження підписання Меморандуму про взаєморозуміння між Дослідницькою Радою Норвегії і Національним фондом досліджень України щодо двостороннього співробітництва.

Голосування: «за» - 24; «проти» - 0; «утримались» - 3.

ВИРІШИЛИ:

Погодити підписання Меморандуму про взаєморозуміння між Дослідницькою Радою Норвегії і Національним фондом досліджень України щодо двостороннього співробітництва (додається).

Шосте питання порядку денного: Про визначення переліку проєктів, результати яких доцільно представити у рубриці «Наші переможці» у 2025 році.

СЛУХАЛИ:

О. Полоцьку, яка поінформувала, що з метою популяризації здобутків українських вчених, які є грантоотримувачами Фонду, на сайті НФДУ існує рубрика «Наші переможці» (українською та англійською мовами). Станом на сьогодні, попередній запропонований науковою радою НФДУ перелік проєктів для висвітлення на сайті, вичерпано. Дирекція звертається до наукової ради з проханням сформувати та надати перелік проєктів, результати яких доцільно представити у рубриці «Наші переможці» у 2025 році.

В обговоренні взяли участь: А. Семенов, О. Кісь, О. Полоцька.

За результатами обговорення О. Кісь доручила відділу комунікацій та міжнародного співробітництва НФДУ надати головам наукових рад секцій перелік проєктів, інформація про які оприлюднена на сайті.

Головуюча виносить на голосування пропозицію доручити науковим радам секцій розглянути проєкти на своїх засіданнях та запропонувати для представлення у рубриці «Наші переможці» у 2025 році.

Голосування: «за» - 25; «проти» - 0; «утримались» - 2.

ВИРІШИЛИ:

Доручити науковим радам секцій розглянути проєкти на своїх засіданнях та запропонувати для представлення у рубриці «Наші переможці» у 2025 році.

Сьоме питання порядку денного: Про опрацювання кандидатур іноземних експертів, зареєстрованих в АС «Конкурс проєктів НФДУ».

СЛУХАЛИ:

А. Кузнецова, який ознайомив присутніх з інформацією про реєстрацію в АС «Конкурс проєктів НФДУ» 31 іноземного експерта з 73, що є наслідком співпраці зі Швецькою дослідницькою радою. Крім того, станом на 03.07.2025 у «Залі очікування» знаходяться 120 українських експертів. Процедура валідації експертів включає опрацювання профілів зареєстрованих експертів науковими радами секцій, перевірка на відповідність встановленим критеріям та затвердження прийнятих рішень на засіданні наукової ради НФДУ з метою доручення дирекції здійснити відповідні дії в АС «Конкурс проєктів НФДУ».

В обговоренні взяли участь: А. Боярська-Хоменко, А. Дорошенко, О. Полоцька, А. Кузнецов.

Головуюча виносить на голосування питання опрацювання на засіданнях наукових рад секцій кандидатур іноземних та українських експертів в АС «Конкурс проєктів НФДУ» для затвердження на наступному засіданні наукової ради НФДУ.

Голосування: «за» - 23; «проти» - 0; «утримались» - 4.

ВИРІШИЛИ:

Опрацювати на засіданнях наукових рад секцій кандидатури іноземних та українських експертів в АС «Конкурс проєктів НФДУ» для затвердження на наступному засіданні наукової ради НФДУ.

Восьме питання порядку денного: **Про затвердження проєкту відповіді на лист Віце-прем'єр-міністра України з інновацій, розвитку науки та технологій М. Федорова.**

СЛУХАЛИ:

Головуючу, яка представила склад робочої групи та ознайомила з пропозиціями окремих членів робочої групи. З метою затвердження остаточного варіанту проєкту відповіді запропонувала перенести розгляд питання на наступне засідання наукової ради НФДУ.

Заперечень не висловлено.

Дев'яте питання порядку денного: **Різне.**

Пропозиції відсутні.

Головуюча повідомила, що всі питання порядку денного засідання НР НФДУ вичерпано.

Голова НФДУ



Оксана КІСЬ

Секретар НР НФДУ



Надія ЛИТВИНОВА

**Memorandum of Understanding between the
Research Council of Norway
and the
National Research Foundation of Ukraine
concerning
Bilateral cooperation**

DD / MM / 2025

**1. Statement of Intent and Scope of this
Document**

This Memorandum of Understanding (MoU) between the Research Council of Norway (RCN), whose head office is at Drammensveien 288, 0283 Oslo, Norway, and the National Research Foundation of Ukraine (NRFU), whose head office is at Hrinchenka str., 1, Kyiv, 01001, (hereinafter referred to as the Party or Parties), concerns cooperative activities related to scientific research.

This MoU is not intended to be legally binding between the Parties. Nothing in this MoU shall operate to oblige either Party to enter into any Agreement or limit any Agreement into which the Parties enter.

The Parties have come to the following understanding:

2. Objective

The objective pursued under this Memorandum of Understanding (MoU) is to develop opportunities supporting collaboration between the Norwegian and Ukrainian research communities, promoting equitable partnerships, and thus enhancing bilateral cooperation between the Parties, including through alignment of efforts and exchange of best practices.

**Меморандум про взаєморозуміння між
Дослідницькою Радою Норвегії
і
Національним фондом досліджень України
щодо
двостороннього співробітництва**

місяць / день / 2025

**1. Заява про наміри та сферу дії цього
документа**

Цей Меморандум про взаєморозуміння (Меморандум) між Дослідницькою Радою Норвегії (ДРН), головний офіс якого знаходиться за адресою: Драмменсвайен 228, Осло, Норвегія, 0283, та Національним фондом досліджень України (НФДУ), що знаходиться за адресою вул. Бориса Грінченка, 1, м. Київ, 01001 (далі – Сторона або Сторони), стосується співробітництва у сфері наукових досліджень.

Цей Меморандум не має на меті бути юридично зобов'язуючим для Сторін. Ніщо в цьому Меморандумі про взаєморозуміння не зобов'язує жодну із Сторін укласти будь-яку Угоду або обмежувати будь-яку Угоду, яку укладають Сторони.

Сторони дійшли такого розуміння:

2. Мета

Метою цього Меморандуму про взаєморозуміння (Меморандум) є розвиток можливостей для підтримки співпраці між норвезькою та українською науковими спільнотами, сприяння рівноправному партнерству та, таким чином, посилення двостороннього співробітництва між Сторонами, у тому числі шляхом узгодження зусиль та обміну найкращими практиками.

3. Cooperative Activities

As a start, the RCN will actively promote its funding schemes that are readily available for international cooperation, including for researchers based in the Ukraine.

Further targeted types of coordinated and cooperative activities pursuant to this MoU may, for example, include but are not limited to:

- Joint initiatives such as bilateral or multilateral calls
- Personal mobility, visits, and networking
- Meetings, workshops, conferences, or other international scientific and technical cooperation events, including for scoping purposes
- Exchange of information, and best practices

4. Planning and Review of Activities

- It is intended that each Party will designate a representative to be the principal point of contact for the other Party.
- As needed, the representatives of the Parties may meet physically or virtually for the purpose of maintaining administrative efficiency and jointly considering current and additional activities.
- In accordance with the standard procedures and regulations governing RCN and NRFU, each Party is expected to be responsible for making known to the research community in its country the opportunities for cooperation made possible through this MoU. Each Party reserves the right to pre-approve joint publicity materials.

3. Спільні заходи

Для початку ДРН буде активно просувати свої програми фінансування, які легко доступні для міжнародного співробітництва, в тому числі для вчених з України.

Подальші цільові види скоординованих та спільних заходів відповідно до цього Меморандуму можуть, наприклад, включати, але не обмежуватись:

- Спільні ініціативи, такі як двосторонні або багатосторонні конкурси
- Наукова мобільність, візити та професійне спілкування
- Зустрічі, семінари, конференції та інші заходи щодо міжнародного науково-технічного співробітництва, у тому числі, з метою визначення перспектив співпраці
- Обмін інформацією та кращими практиками

4. Планування та огляд заходів

- Передбачається, що кожна Сторона визначить представника, який буде основною контактною особою для іншої Сторони.
- За потреби представники Сторін можуть зустрічатися офлайн або онлайн з метою підтримки адміністративної ефективності та спільного розгляду поточних та додаткових заходів.
- Відповідно до стандартних процедур та правил, що регулюють ДРН та НФДУ, очікується, що кожна Сторона несе відповідальність за інформування наукової спільноти своєї країни про можливості співпраці, які стали можливими завдяки цьому Меморандуму. Кожна Сторона залишає за собою право попередньо погоджувати спільні рекламні матеріали.

- The Parties intend to share information to allow for the review of activities conducted under this MoU.

5. Data Sharing

- Under this MoU, data may be shared between the Parties. Data shared might include sensitive data such as lists of submitted proposals, proposal attachments, reviews and panel comments, details on which data are shared will be specified in the documentation of each initiative. Data is shared via a secure channel, where appropriate.
- The Parties are committed to maintaining data confidentiality, protection and privacy. Sensitive data must not be made publicly available at any time.
- The Parties shall not disclose any data to any third parties without the other Party's written consent.
- In any case, this MoU does not require the Parties to breach any mandatory statutory law under which the Parties are operating.

6. Limitations

- The Parties will jointly address individual activities they support under this MoU and detail their scope and operating procedures in a separate annex.
- The Parties may establish a Working Group, with balanced representation, to determine the details of specific cooperative activities and confirm the level of support prior to their realisation.

- Сторони мають намір обмінюватися інформацією з метою перегляду видів заходів, що здійснюються відповідно до цього Меморандуму.

5. Обмін даними

- Згідно з цим Меморандумом Сторони можуть обмінюватися даними. Ці дані можуть включати конфіденційні дані, такі як списки поданих заявок, додатки до заявок, результати наукової і науково-технічної експертизи та рішення комісій конкурсів, деталі щодо того, які дані надаються, будуть зазначені в документації кожної ініціативи. У разі необхідності обмін даними здійснюється через захищений канал комунікації.

- Сторони зобов'язуються зберігати конфіденційність даних, забезпечувати захист та приватність даних. Конфіденційні дані не повинні бути доступними для загального огляду в жодному разі.

- Сторони не можуть розкривати будь-які дані третім особам, без письмової згоди іншої Сторони.

- У будь-якому разі цей Меморандум не встановлює правил, що вимагають від Сторін порушення законодавства, відповідно до якого вони здійснюють свою діяльність.

6. Обмеження

- Сторони спільно розглядатимуть окремі види заходів, які вони підтримують згідно з цим Меморандумом, а також докладно викладатимуть їх обсяг та процедури реалізації в окремому додатку.

- Сторони можуть створити Робочу групу зі збалансованим представництвом для визначення деталей конкретних спільних заходів та підтвердження рівня підтримки перед початком їх реалізації.

- The MoU is subject to the availability of appropriated funds and as such does not, in itself, obligate the signatories to agree to collaborate on activities or to expend funds on any particular project or purpose, even if funds are available.

7. Duration, Amendment and Termination

- This MoU will take effect on the date of its last signature by the Parties and will remain in effect for three (3) years. The Parties may extend this MoU upon their mutual written consent.
- Both Parties agree to make every reasonable effort to fulfil the intentions expressed in this MoU including its forthcoming annexes. If a Party becomes aware that it may not be able to fulfil these intentions, it diligently informs the other Party.
- The Parties may amend this MoU upon their mutual written consent.
- Either Party may terminate this MoU by giving a ninety (90) days written notice to the other Party.
- The termination of this MoU shall not affect any collaborative activity established under it prior to any termination.
- The Parties shall make a good faith attempt to resolve any problem or matter arising out of or related to this MoU through the mutual consent of the Parties.

8. Status

- Nothing in this MoU shall create, imply or evidence any partnership or joint venture between the Parties

- Реалізація Меморандуму залежить від наявності виділених коштів і, як такий, сам по собі Меморандум не зобов'язує підписантів погоджуватися на співпрацю або витратити кошти на будь-який конкретний проєкт або мету, навіть за умови наявності коштів.

7. Термін дії, зміни та припинення

- Цей Меморандум набуває чинності з дати підписання його останньою Стороною і діє протягом трьох (3) років. Сторони можуть продовжити цей Меморандум за їх взаємною письмовою згодою.

- Обидві Сторони погоджуються докласти всіх відповідних зусиль для виконання намірів, зазначених у цьому Меморандумі, включаючи його майбутні додатки. Якщо Стороні стає відомо, що вона не зможе виконати ці наміри, вона детально інформує про це іншу Сторону.

- Сторони можуть вносити зміни до цього Меморандуму за їх взаємною письмовою згодою.

- Будь-яка зі Сторін може припинити дію цього Меморандуму, надіславши письмове повідомлення іншій Стороні за дев'яносто (90) днів.

- Припинення дії цього Меморандуму не вплине на спільні заходи, які були розпочаті згідно з Меморандумом до моменту припинення його дії.

- Сторони добросовісно намагатимуться вирішити будь-яку проблему чи питання, що виникають із цього Меморандуму або пов'язані з ним, за взаємною згодою Сторін.

8. Статус

or the relationship between them of principal and agent or employers and employee. • Unless it is expressly stated otherwise, this MoU does not give rise to any rights for a third party to enforce any of its terms. • The Parties understand that this MoU does not preclude the signing of separate instruments between their agencies. • Activities that may be conducted pursuant to this MoU will be subject to the applicable laws and regulations of each country unless explicitly otherwise decided upon by the Parties.	• Ніщо в цьому Меморандумі не створює, не передбачає і не свідчить про будь-яке партнерство або спільне підприємство між Сторонами або відносини між ними як принципала та агента або роботодавців і співробітників. • Якщо прямо не зазначено інше, цей Меморандум не надає третім особам жодних прав на примусове виконання будь-яких його умов. • Сторони розуміють, що цей Меморандум не виключає підписання окремих договорів між їхніми установами. • Заходи, які можуть здійснюватися відповідно до цього Меморандуму, будуть регулюватися чинним законодавством і нормативними актами кожної країни, якщо Сторони прямо не домовились про інше.
--	--

Oslo/Осло, _____, 2025

for the/від імені

Research Council of Norway (RCN)/
Дослідницької Ради Норвегії

Dr. Mari Sundli Tveit
Chief Executive Director of the RCN/
Д-р. Марі Сундлі Твейт
Головний виконавчий директор ДРН

Benedicte Løseth
Executive Director of the RCN/
Бенедикт Лосет
Виконавчий директор ДРН

Kyiv/Київ, _____, 2025

for the/від імені

National Research Foundation of Ukraine (NRFU)/
Національного фонду досліджень України (НФДУ)

Dr. Oksana Kis
Head of the NRFU/
Д-р. Оксана Кіс
Голова НФДУ

Olga Polotska
Executive Director of the NRFU/
Ольга Полоцька
Виконавчий директор НФДУ